

El Obrero de Carariras

Porte Pago

INDEPENDIENTE Y AMENO

AÑO III

Director y Administrador: Francisco P. Martorana

NÚM. 84

Carariras, Noviembre 19 de 1920

Suscripción adelantada:
MENSUAL \$ 0.20

Los originales no se devuelven, sean o no publicados.

Aparece 3 veces al mes

LAS BALAS...

No habíamos leído aun ninguna de las bellas obras de Orion Swett Marden cuando confabábamos en la voluttad y en el carácter, desafiando con ánimo y valor toda contrariedad en la vida.

Nos habíamos formado la idea de vencer los obstáculos con nobles procedimientos hacia fines elevados.

«Quien no ha observado—dice Marden—la paciencia, la calma, la resignación, la dulce amabilidad engendradas por un grave revés de fortuna o por un terrible pesar?

Los obstáculos y las penalidades son el martillo y el cincel que esculpen la vigorosa y bella forma de la vida».

Cuando en la madrugada del 13 del corriente la tempestad (del alma) acompañado de un temible huracán hacia entrar el agua de las puertas, ventanas y chapas de zinc (techo) convirtiendo nuestro apósenso en desmantelado y ruinoso edificio, los fósforos que no encontramos, una admirable paciencia se apoderó de nosotros.

El granizo, que como piedra cayó, según vimos al día, nos acribilló un cuadro de hermosos repollos.

«Entonces como Marden dice que las tormentas de la adversidad, como la del océano no robustecen las cualidades del pasajero, nosotros ante las balas del tiempo al ver los repollos acribillados, nos propusimos volver a plantar con más ahínco.

El granizo, como la malidicencia, la carcoma etc. «descorazonan a los cobardes y exaspera a los insensatos».

¡Y no fueron los únicos destrozos!

Epístola al ciudadano

Una vez siquiera se nos permita un arranque bíblico para hablar al estimado ciudadano, elemento activo de las democracias en pugna, para encarecerle no se olvide del número 28, ese 28 de este mes para con su voto—con el pensamiento en sus ideales y la diestra en la conciencia—elegir a los que han de darle la felicidad.

No es la primera ni la última

de las felicidades que se le promete.

No vamos a remontarnos en tiempo muy remoto, sino al año pasado, cuando como en estos días le hicieron al buen ciudadano, las formales promesas de un dichoso porvenir.

Y el ciudadano vió los bellos trigoles, el maíz, trillado el uno y desgranado el otro, vió acarrear y luego marchar esos productos.

Hoy está a las puertas de la nueva cosecha y en víspera de ser feliz si da su autoritario voto.

El padre de 8 o 10 hijos que necesita varios kilos de pan diario a \$ 0.26 el kilo, la carne idem, el fideo idem; el soldado que piensa formar un hogar, y en fin toda persona que aspire a ser feliz no debe de dejar de votar el 28.

Nadie pronunciará ni hemos oido pronunciar:

—«Tu no puedes ser feliz»...

Al contrario, todo el mundo político viene asegurando desde siglos la felicidad del prójimo.

No desmaye ciudadano en esta hora solemne.

Si tal cosa sucediera por efecto de la debilidad, trate de comprarse un reconstituyente llamado: «Felicidad»; o traje del mismo género, vendible en cualquier... parte, o donde palpitá la fibra ciudadana y el sentimiento de la grandeza del suelo...

Ciudadano! no olvide que el que no vota no es patriota y por esa razón convincente apréstate a dar vivas y acompañas a esos hombres que labras la felicidad... nacional.

Ciudadano! son terribles los tiempos, como el «El año terrible» de Victor Hugo:

Ten presente esta frase que el escribió: Pero comprended que noche más obscura invoca el alma del trabajador que carece de pan en el sitio y de fuego en el invierno; que ve palidecer a su hijuelo recién nacido desnudo como un gusano; que lucha y sufre sin cesar y solo espera el hombre como recompensa a sus afanes: no sabe otra cosa sino que se le oprome; y que piensa que destruir un palacio es destruir un tirano ¡Que dolores!

Ciudadano! adios...

El diputado Mediondo

TRABAJA

Como lo manifestó en el Congreso de N. Helvecia, el diputado regional señor Rogelio V. Mendiondo desplega en la Cámara sus actividades y

energías condensadas en un bien general.

Se ha propuesto defender al agricultor en forma amplia y resuelta, interponiendo al Ministerio de Industrias sobre esos desalojos de los campos a los agricultores.

El señor Mendiondo es digno de la general gratitud, aunque como se suele decir es un deber que cumple.

No todos se interesan en esta forma.

Lo más simpático y plausible es que el señor Mendiondo acoje el clamor de la prensa digamos una parte de ella—que viene defendiendo a los agricultores, desde tiempo atrás.

No es necesario decir que en ese número estamos nosotros, que hemos hecho de este pequeño periódico una tribuna de la Verdad y el Derecho.

El señor Mendiondo ha presentado a la Cámara este proyecto:

Tierras municipales.—Prorroga de un plazo.—He aquí el proyecto presentado a la Cámara de Representantes, por el señor Rogelio V. Mendiondo.

Artículo 1.º Prorrógase hasta el 31 de Diciembre de 1921 el plazo fijado por el artículo 13 de la ley 21 de Octubre de 1912 para que los ocupantes de terrenos de origen municipal, ubicados dentro de los ejidos de las ciudades, villas y pueblos de los departamentos del interior puedan acogerse a los beneficios de la citada ley.

Art. 2.º Declárase en supenso hasta igual fecha la prohibición que a los escribanos impone el artículo 22 de la misma ley.

Art. 3.º Comuníquese, etc.

SENSACIONAL!!

Noche histórica

Acabábamos de proporcionar a nuestras flicciones fotográficas en compañía de un amigo, la revelación de unas placas en la que se veían unas niñas espirituales, cuando de improviso el amable y experimentador dueño de la florada, lanza un grito de sorpresa y nos dice:

—Yo, yo un batllista, que piensa votar en Noviembre, acabo de hacer unos experimentos científicos sobre el gran tubérculo: las papas, que, con tanto ahínco y conocimiento, está defendiendo Vd. a capa y espada.

Se trata de un doble bien social y acomódense el organo auditivo para escuchar q'habien

do tenido la feliz idea de plantar unas cáscaras de papas cortadas un poquito gruesas, p'uedo enseñártelas ahora mismo varias plantas que contienen varias papas cada una.

La noche era tranquila, el cielo estaba estrellado; multitud de zumbidos extraños poblaban los aires. Allá lejos el canto de los ranunes nos convocaban a la poesía...

Nos acordamos incontinenti de ese Triay, ese hombre contrasta que una vez más, hace palpar a los incrédulos que la vida ha sido y será siempre un contraste—que a estas horas de escribir estas líneas está en Montevideo y que afirma que resuelve 40 multiplicaciones por minuto, de manera que es un terrible matemático.

También ese Triay que tiene traza de escritor quiere enseñar la poesía.

Y nos acordamos de este hombre que hasta quisiera fundar una escuela de poesía.

Muy bien! Que contraste!

Matemática y poesía

Y en esa noche tranquila al ver que buena gente hay en el mundo que se interesa, por enseñar la poesía, nos sentimos muy poetas porque tenemos inspiración propia, y lleno de gozo el alma y de realidades el corazón y de ensueños la mente, joh coincidencias que harian enloquecer a un nigrománticos! munidos de linterna eléctrica, linterna a kerosene y La Linterna (revista) en el bolsillo nos dirigimos al jardín de los experimentos, donde después de sus manos escarbar suavemente la blanda tierra, pudimos palpar las redondas papitas cuyo gémen es la cáscara de ese tubérculo.

Sentimos un ligero extremecimiento de gozo, como en la revelación de las placas e indentificado con la naturaleza en ese momento, dirigimos nuestra plegaria a la inmensidad estrellada porque la creemos la obra del ser supremo, y elevándonos con alas del espíritu, cantamos un himno a la vida a la inteligencia del hombre puesta de relieve en sus obras grandes y silenciosas de bien humano.

Nuestra alma esencialmente poética nos mostró pigmeos humanos que se devoran las entrañas entre orgías en lujanares, y sentimos una profunda compasión...

El Presidente galante

Una noticia particular de Tacuarembó nos permite dar la buena nueva a nuestros lectores de que el presidente Brum en su

EL OBRERO DE TARARIRAS

visita por aquellos parajes prometió una fotografía a la cuñada de un amigo, Regino Cardoso, cumpliendo ahora su promesa con la joven Sta. Corina Silva y un saludo al amigo Cardoso.

Casi, casi, nos dan celos...

Para Rubia de Bucles

Un joven nos pregunta si «Rubia de Bucles» escribe o no.

No pudimos contestarle nada; que le conteste ella.

¡Ay! que sueño, Jesús que sueño!

Hemos sido víctimas de una gran pesadilla y estamos en un temblor aún.

No era para menos soñar, con la cuchilla poblada de briosos ginetes y al encontrarnos con uno, a quién preguntamos estupefactos de que se trataba nos contestó:

—«Ese hombre a quién odiamos a muerte, no podrá, y no debe subir, ese que a todos maneja».

Señor, señor! por favor y por el amor que a los tuyos profesa—le dijimos—lo único que podrán ganar es buenos asados a la criolla y bastante mate, según el gusto, amargo o dulce.

No nos metan en danza a los que apenas bailamos una modesta mazurca, un vals a veces y el tango sin los «firuletes».

Hoy todo se conquista por vía legal y no por las armas. Esos tiempos de barbarismos ya pasaron.

¿Quién le disputa a los tuyos la mayoría, donde la han conquistado?

Por favor, por favor, no se meta con furor, a jinetear el corcel, que torre, se vuelve de Babel.

—¡Ese hombre rugió—Señor, señor! los ejércitos son la defensa de la patria y los desbandes de los revoltosos; bastante lecciones ha dado la historia. La vía legal, la vía legal! es el sufragio, no se meta a loco!

—Tantos general ¡Un presupuesto enorme!

—Solo el desarme que nunca vendrá podría acabar en general, de lo contrario señor, la máquina de guerra, seguirá en que más que nosotros.

Por favor, señor, deje que el 28 (no el de Setiembre) siga su curso inperturbable y no nos haga pensar en sustituirlo por el 13.

No nos haga poner superticiosos... por Dios...

Del carnet íntimo

Una desgracia que soporta un desconocido nos es dolorosa. Lo que uno experimenta cuando es por un amigo, es indescriptible.

Y a más para amigos buenos y sinceros, porque en honor a la verdad, tenemos una colección de amigos (excluimos a las amigas por razones ideológicas) que no pueden ser más excelentes.

Y hemos experimentado hon-
do pesar, cuando al rasgar el so-
bre que nos enviaba nuestro
apreciado amigo Jesús Gilistro,
de Colonia, que nos comunicaba
la muerte de su señora madre.

Acompañamos al estimado y viejo amigo en su justo dolor en tan irreparable pérdida.

Otros apreciados amigos nues-
tro, los señores Carlos y Luis
Ondri de Cosmopolita han per-
dido el cariño más tierno y más
solicito: el de la madre.

La infiusta nueva llegada hasta nosotros con retardo, nos abisma en hondas reflexiones embar-
gadas de dolor queriendo descifrar este misterio de nuestros más queridos amigos en desgra-
cia.

Nuestra pluma apenas alcan-
za a expresar el dolor que nos
afije asociándonos a lo de los
amigos.

Todos los amigos pasan por un momento de ruda prueba.

El señor y amigo Miguel Ros-
tagnol trozando leña con una sie-
rra a vapor, por un descuido quizás basado en la confianza, cortóse casi la primera falange del dedo police de la mano iz-
quierda.

Caramba, caramba!

Menores que se van

Cinco menores q' todos los días los veíamos pasar una vida en la mayor intuición por estas calles han sido enviados a Montevideo por la policía a pasar mejor vida.

En el número próximo irá el vibrante comentario de nuestra predica.

Comentario Político

Esta vez se nos han aproxima-
do las elecciones de Noviembre sin engrudo y sin oratoria calle-
jera.

A fuer del acuerdo colorado y algún congreso, la calma ha imperado solemne.

Lo único estos días se nota un pequeño va y ven de un punto a otro de personas interesadas.

¿Y quién no lo será en una de estas épocas de lucha demócrata?

Después de Noviembre no temremos que lamentar la carestía de la vida.

Los nuevos gobernantes, a mano llenas, arrojarán en el surco hambriento de las tres cuarta parte de la muchedumbre poupé-
rima que compone la democracia—el fruto de la regeneración.

Viera desciende del alto peldaño para no subir jamás salvo que lo ordene el giro de la política.

El país se recordará de él y de otros amigos ocasionales de los buenos tiempos vividos bajo una tremenda carestía.

El no lo pudo remediar.

Al que sube vamos a verle las obras.

Los que quedan al pie (del mo-
mento al gaucho) seguirán su
programa. El pueblo espera la
pintada felicidad.

Mientras tanto prestarse a

votar.

Excepto algún avezado a los chanchullos que se pueden obser-
var en diversos puntos, la mayo-
ría espera el auto que lo lleve...
Feliz viaje...

Háganos el favor!

Rogamos encarecidamente a los interesados que no nos hablen del Cementerio local hasta el año nuevo, que es otra vida!

No se olviden.

Estampillado

Para Europa necesita 0.08 por el franqueo de una carta. Para la Argentina 0.04 a aquí 0.05.

No ha podido aun la cordura y el buen sentido de regularizar esas «anomalías» de los cerebros pasados.

Y eso que estamos en tiempos de sabios...

TU LO DICES

De Rosario, al recibirse nues-
tro número pasado un señor nos
mandó decir si nos hemos pensa-
do que el anda armado y mata
por el temor de un ataque o que
le debe el traje al sastre cuando
aquel viaje al tálamo nupcial.

No sea pusilánime!

¿Acaso hemos estudiado su
psicología y enterádonos de sus
asuntos privados?

Las nuestras son ideas que tie-
nen su ideal.

No sea... y no sea.

REIR DE ANGELES

El hogar de los esposos Col-
mán Chiovino de Cosmopolita ha
sido alegrado con el nacimiento
de una hermosa nena.

Página juvenil

A "Rosita B."

Creo no equivocarme. Tras pacientes indagaciones di con el original.

La vecinita de 1914...! ¿Yo tu ideal, Rosita?

No, no lo creo. Es una broma.

Cinco meses de vernos con
frecuencia, uno a otro no desper-
tamos ningún sentimiento de amor.

Este es un sentimiento que si-
no se manifiesta en los primeros
momentos de verse dos jóvenes,
es difícil que surja más tarde.

La experiencia nos lo enseña.

Nuestras relaciones no pasa-
ban de la de amigos, quizás cada
cuál buscando un ideal.

Después de seis años me ha-
blas, Rosita, de ideal?

¡Es un fenómeno! ¡sin vernos
en ese lapso de tiempo ni una sola vez, tanto amor!

La vida Rosita, en último es-
una cadena y nosotros los esla-
bones.

Pobre de aquél quo esté unido
a otro y éste quién sabe a quién!

Semblanza

La ví en una villa no, ha mu-
cho, en un día de fiesta y me lla-
mó la atención por su rostro sim-

pático. Mas tarde de paseo en es-
ta localidad, vestía marrón...
es delgada, de unos 18 abriles,
cabellos negros como sus ojos,
de blanco cutis de una palidez
divina y muy risueña dejando
sus labios escapar tiernas sonri-
das con suma facilidad. Vive cer-
ca de un pueblo departamental
homónimo de una importante
ciudad de Bolivia. Su nombre —
si conocéis historia—es igual a la
que fuera reina de León y tía
Ramiro III; si sabéis la biblia la
promera letra de su nombre es
igual al de un profeta judío en
tiempo de Acaj y de Jesabel.

Mas claro aún la primera letra
de su nombre y un gran poema
de Virgilio; son idénticas. Su
apellido recuerda un día pasado
divinamente...

¿La conocéis?

Prenda... do

De ocho a ocho

La «Unión Tararirenses» por
fuerza mayor está aplazando de
ocho a ocho la fiesta campesina,
es decir de domingo a domingo.

No sabemos esas de la Unión
a quien le atribuyen la culpa de
la agua.

Nosotros al castigo que cuando
fueron a arreglar el salón del
baile se anticiparon a festejarse
y Cronos! que no «parla pero se
fica», se está vengando.

Un católico que perdió el tra-
bajo de 15 días y el maíz, dice que
Dios sabrá porque lo hace.

Un supersticioso y un brujo
(vendrá si es brujo!) que vengan
a descifrar estas evoluciones pla-
netarias...

Hasta arriba llega el soplo de
las transformaciones sociales...

Para el 21 prepárense, pues,
otra vez para la fiesta.

Vida social

Viajeros

Estuvo en ésta de Carmelo
Bolívar Bruschera con su señora
esposa, dirigiéndose para Melo.

—De Riachuelo y para Monte-
video pasó por ésta el señor Luis
Bertín acompañado de su Sta.
hija Florentina y Samuel.

—Estuvo de Rosario el señor
Nicolás Dapelo.

—Del mismo punto y para Co-
lonia el señor Norberto V. Tos-
cano.

—Regresó a La Paz la señorita
Amalia Duran.

—Para San Juan la Sta. Car-
men Pastorino.

—Estuvo del mismo punto el
señor Antonio Alvarez.

—A y de Colonia el señor Luis
J. Rebafat.

—Regresó el joven Enrique Gi-
ronés (hijo).

—De Montevideo regresó y
para Estanzuela el señor Miguel
Enrique.

—Estuvo en Rosario el joven
Dionisio Dapelo.

—Estuvieron en La Paz los
jóvenes Julio E. Malán, Nemesio
Dapelo, Juan P. Ugón y Esteban
Cassarel.

—A y de Cosmopolita la seño-

"La Sirena"

Proximamente el grandioso
colosal surtido de
Otoño e invierno
Grandes novedades

PRANDI & LANDINI

Teléf. 28 Frente a la Plaza COLONIA

Plantas

de boniatos vende el
señor CLEMENTE
FELIX — Tarariras

rita Ana Chiovino.
—Para Colonia la señorita Anita Alfano.
—Estuvo de Colonia el señor Norberto J. Pino.
—A y de Montevideo el señor David Davy acompañado de su señorita hija Rosalia y Arturo.
—De C. Miguelete estuvo el señor Pedro O. Lausarot.
—De Montevideo el joven Elbio Kuster.
—De Rosario el joven Ramón Dapelo.
—Pasó por esta el señor Fernando J. Carballo.
—A y de Rosario el señor Gerónimo Jaureguy, acompañado de su señora esposa.
—Para Montevideo el señor Carlos Dalmás.
—De Montevideo el señor Ricardo Kuster.

Restablecida

Completamente restablecida la señorita Juanita Bruschera.

Necrologicas

Ha fallecido en Tres Esquinas la señorita María Magdalena Epherre, hermana del Inspector de Policía Departamental.

El deceso de la bella y joven señorita ha sido muy lamentado en todos los círculos sociales donde la familia Epherre era apreciada.

Si la obra de la muerte es nefasta en sí, lo es doblemente en este caso porque la señorita Epherre baja a la tumba como una flor que encierra en su capullo el más precioso perfume.

También nosotros enviamos nuestro pesame a la inconsolable familia.

Boda

Para el 27 del corriente se ha fijado la boda del señor Nemesio Dapelo y la señorita Rosita Dejen.

Pro-Biblioteca "Elbio Fernández"

La Comisión de esta biblioteca a fundarse en la localidad ha resuelto hacer un llamado a todas las personas amantes de la cultura que quieran donar libros y, al mismo tiempo, comunicarlo al más pronto posible con el nombre de la obra y el autor a fin de evitar adquisiciones que más tarde sería consideradas superficiales. —Presidente, Julio Tron; Secretario Francisco P. Martorana.

Gran Tienda y Almacén de José Ale

Frente al Correo de esta localidad tiene variado surtido de verano. Trajes de brín de 2 hasta 10 años de 3 a 4 \$.
Vestidos para niñas, la misma edad y precios.
Genero gabardina para trajes de hombres de 10. 16 el metro.
Género para vestidos de señora de gustos diferentes a \$0.55 el metro.
Gabardina para vestidos de mujeres de \$1.30 a 1.80 el metro.
Pantalones de casimir de algodón de \$ 2.80 a 3.00.
Trajes de casimir para hombres a \$ 22.00 cada uno.
Corsets de \$2 hasta 4.
Lienzo sargado doble ancho \$1.10.
Cotin para colchones de \$1.00 a 1.60 el metro.
Casinetas de \$0.50 a 0.80 el m.
Sombreros Borsalino de \$ 6.00; otras mareas de 2.80 a 4.50.
Voile para vestidos de todos colores de \$0.35 a 0.80.
Sarasa a \$ 0.25 el m.
Pantalones de montar de gabardina de \$4.50 a 5.00.
Pantalones de casinetas de \$ 1.90 a 2.60.
Bombachas de brín cubierto de \$ 2.50 a 4.00.
Sobrecamas de \$ 5.50 a 7.50.
Calzoncillos de tela florida a \$ 1.50 el par.
Camisas de hombre del mismo género a \$1.60 cada uno.
Creas de \$ 1.20 a 1.90 el metro.
Paños para sacos de señora y de hombres de diferentes gustos de \$ 2.00 hasta 4.50 el metro.
Trajes de lana para hombre de diferentes gustos a \$ 22 hasta \$ 26.00.
Ponchos de lana para hombre de \$ 7.00 hasta \$ 11.00 c/u
Señires de todos gustos de \$ 0.50 hasta \$ 0.68
Bordatos de todos gustos de 0.38 hasta 0.48 el m.
Franelas de 0.45 hasta 55 el mto.
Sombreros marca Nutria de 5.50 hasta 5.80
Lienzos labados de un hacho 0.40 lienzos zargado 0.55 el mto.
Todo como se ve, barato.
Venta por mayor y menor.
Visiten la casa para apreciar la bondad de los precios.

TARARIRAS

Zapatería "La Vencedora"

— D E —

Haller y Martí

En esta casa se confecciona calzado sobre medida y con buenos materiales y de última novedad.

También hay el legítimo veppo francés y viechi impermeable para bota y grasa rusa.

También hacemos saber al público que en este mes hemos recibido un gran surtido de calzado de toda clase.

Visite la casa para convenirse.

Lo mejor de lo mejor

**Yerba MEDALLA
y los afamados aceites**

CANALEJAS y FILTRO
PIDA Vd. HOY MISMO A SU ALMACENERO
PRECIO EXTRAORDINARIO

Únicos introductores Estapé, Rivera y Cia.
25 de Mayo 670

Francisco Prandi y Cia.

Cajonería y servicio de pompas fúnebres

Cajones de tapas de cristal lustrados, en negro y en color, desde más fino al más barata.
Se hacen urnas y puertas de nichos.
Avenida General Flores, al lado de la tienda «La Sirena».

TELEFONO N.º 200-COLONIA

Modas y Novedades

Nuestra casa presenta las últimas novedades en sombreros y artículos de fantasía, a precios sumamente módicos

Agencia de toda clase de figurines en español, francés e inglés

Hnas. ARANGUREN

Al lado del Cerro.

TARARIRAS.

LA COOPERACION DE CREMERIAS

es absolutamente independiente no pertenece a NINGUN TRUST pueden los señores tambores, ganaderos y chacareros dirigirse a nosotros con toda confianza por cualquier asunto relacionado con la industria lechera.

PAGA LA CREMA A \$ 1.20

MARMARAJA 2271. GARILO y Cia. MONTEVIDEO.

Vendemos las desnatadoras «Uinking» y «Alfa-Laval» y aparatos para la industria lechera en general.

(Representante en Tarariras: Enrique Gironés)

COMERCIO Y FABRICA DE MANTECA

— D E —

Camilo Santín Carballo

PUERTO DEL SAUCE

Compra cualquier cantidad de crema y queso, paga los precios mas altos. No tiene agentes

Depósito y Escritorio en Montevideo

AVENIDA 18 DE JULIO 1994

Aviso

Vendo un terreno de m. 4406 al lado de la Farmacia Tarariras del señor Carlos Ball.

Para tratar con su dueño.

MARCIAL DELGADO

Anita Alfano

Profesora de piano, teoría y solfeo. Diplomada en el Conservatorio «Thibaud-Piazzini» de Buenos Aires.

Dá lecciones en la localidad, casa de las señoritas Bruschera. Precios módicos. Por cualquier informe dirigirse al teléfono N.º 180.

ESTACIÓN TARARIRAS

Cállerres gráficos "HELVECIA"

~ COLONIA SUIZA (Dept. de Colonia) ~

Se hacen toda clase de trabajos comerciales
CON PRONTITUD Y ESMERO

Trabajos en varias tintas

Participaciones de enlace

Invitaciones para funeral

Tarjetas de visita

Memorandums, notas, recibos, etc.

Precios razonables

Colegio de San Juan Bautista COLONIA

Dirigido por las Hermanas Hijas de la Misericordia. - Educación completa para niñas y señoritas. Se reciben pupilas, medio pupilas y externas.

CLASES—desde el primer año hasta el sexto.—Se enseñan toda clase de labores, encajes, trabajos en cuero y metal. Se dan lecciones de piano y solfeo. Hay clase de corte y confección de vestido. Se enseña el Inglés a la perfección. Precios muy reducidos. Pupilas: 15 \$ mensuales.—Medio pupilas 8 \$ mensuales. Externas: precios convencionales. Para más informes, dirigirse a la Directora: Superiora Sor María Constante—Colonia. Se reciben pensionistas para ir al Liceo local.

Josè Scarfò CONSTRUCTOR ALBANIL

Pida presupuestos en el ramo de albañilería en general.

Escritorio en Rosario y en Tarariras, casa de don Jna. Quinelli.

Farmacia Estación Tarariras

— DE —

CARLOS BALL

Surtido completo en drogas y Productos Químicos. La Farmacia está atendida personalmente por su propietario. Precios mórdicos.

Servicio nocturno

Estación Tarariras

Hermosa casa en venta

En Colonia, en la calle Rivadavia, se vende una casa con cuatro piezas, patio grande, zaguán con mosaico, puerta de cañel, en la insi-

ma base de \$ 3.500. Por datos en la Administración de esta hoja.

G. ILLANO
Rematador Público

Escritorio: Juan L. Lacaze

Piano alemán

Marca DECKSTEIN

De excelentes voces. A precio sumamente mórdico

Tratar con ALFREDO VALLE

Rosario Oriental.

SASTRERIA

DE

Dapeño y Navarlatz

Especialidad en ropa sobre medida, como también en capas.

Se corta toda clase de ropa para hombres y niños.

Se planchan y limpian trajes

Precios sin competencia.

TARARIRAS

Zapatería "EL UNIVERSO"

— D E —

Ernesto Grettler

Se hace todo trabajo perteneciente al ramo. Trabaja su dueño y oficiales competentes.

Encargue aquí sus trabajos que Vd. gana dinero.

Al lado del Juzgado de Paz.
Tarariras.

VENDO

Una maquina segadora Continental y un arado Oliver doble.
Tratar con su dueño Salvador Urricariet — Tarariras.

Venta

permanente de un variado surtido de plantas: ianjarinos, naranjo, limoneros, nisperos, perales, durazneros, ciruelo, melocotones; etc.; etc.

Aprovechen que vende la casa de ENRIQUE GIRONES
Est. Tarariras.

Norberto V. Toscano PROCURADOR

Tramita y defiende toda clase de asuntos judiciales. Especialmente sucesiones o testamentarias. Competencia, hora de actividad. Precios convencionales y muy mórdicos. Coloca dineros en hipoteca en condiciones equitativas y ventajosas. Siempre tiene encargo en vender campos, terrenos y casas. Escritorio: calle Colón, 438, Rosario.

PINTOR

Voy a cualquier punto de campaña.

Precio mórdico y trabajo esmerado.

Diríjase a MARCELINO FERNANDEZ
Colonia.

Pablo Malán y Eduardo A. Klett

Abrieron su casa de comercio en esta localidad en los ramos de tienda y almacén.
No deje de visitarla.